

**Zeitschrift:** Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...  
**Herausgeber:** Kanton Bern  
**Band:** - (1905)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inhaltsverzeichnis.



	Seite		Seite
<b>Regierungspräsidium.</b>		Fremdenpolizei . . . . .	56
Volksentscheide . . . . .	1	Bürgerrechtsaufnahmen . . . . .	56
Vertretung in den eidgenössischen Räten . . . . .	1	Zivilstandswesen . . . . .	57
Grosser Rat . . . . .	2	Auswanderungswesen . . . . .	59
Regierungsrat . . . . .	3	Hausierwesen . . . . .	59
Bezirksbeamte . . . . .	3	Stellenvermittlungswesen . . . . .	59
Staatskanzlei . . . . .	4	Spiel- und Lotteriebewilligungen . . . . .	59
Staatsarchiv . . . . .	4	Auslieferungen . . . . .	60
		Vermischte Fälle . . . . .	61
<b>Direktion des Kirchenwesens.</b>		<b>Direktion des Gemeindewesens.</b>	
I. Gesetzgebung . . . . .	5	I. Gesetzgebung . . . . .	63
II. Verwaltung:		II. Bestand der Gemeinden . . . . .	63
A. Reformierte Kirche . . . . .	5	III. Organisation und Verwaltung . . . . .	64
B. Römisch-katholische Kirche . . . . .	7	IV. Oberaufsicht über das Gemeindewesen . . . . .	69
C. Christkatholische Kirche . . . . .	8	V. Rechnungswesen . . . . .	71
<b>Direktion des Armenwesens.</b>		<b>Finanzdirektion.</b>	
I. Teil (für das Jahr 1905):		I. Direktionsbureau . . . . .	73
A. Allgemeines . . . . .	9	II. Kantonsbuchhalterei . . . . .	73
II. Örtliche Armenpflege . . . . .	10	III. Kantonalbank . . . . .	76
III. Auswärtige Armenpflege . . . . .	11	IV. Hypothekarkasse . . . . .	77
IV. Besondere Unterstützungen:		A. Hypothekarkasse . . . . .	77
a. Berufsstipendien . . . . .	12	B. Unter der Hypothekarkasse stehende Verwaltungen . . . . .	81
b. Verpflegung kranker Kantonsfremder . . . . .	12	V. Steuerverwaltung . . . . .	85
c. Beiträge an Hilfsgesellschaften im Auslande . . . . .	12	VI. Salzhandlung . . . . .	89
d. Unterstützung bei Schaden durch Naturereignisse . . . . .	12	VII. Domänenverwaltung . . . . .	90
e. Verwendung des Alkoholzehntels . . . . .	12		
II. Teil (für das Jahr 1904):		<b>Justizdirektion.</b>	
Naturalverpflegung . . . . .	13	I. Allgemeiner Teil:	
Armenanstalten:		A. Postulate und Motionen . . . . .	95
A. Staatliche Erziehungsanstalten . . . . .	13	B. Gesetzgebungswesen . . . . .	96
B. Vom Staate subventionierte Erziehungsanstalten . . . . .	16	II. Besonderer Teil:	
C. Vom Staate subventionierte Verpflegungsanstalten . . . . .	17	Wahlen . . . . .	97
Anhang I, enthaltend Ergebnis der örtlichen Armenpflege im Jahre 1904 . . . . .	21	Aufsicht über öffentliche Beamte . . . . .	97
Anhang II, enthaltend die Übersicht über den Stand der burgerlichen Armengüter und die Verwendung des Ertrages im Jahre 1904 . . . . .	45	Notariatswesen . . . . .	99
		Fertigungs- und Grundbuchwesen . . . . .	100
<b>Polizeidirektion.</b>		Vormundtschaftswesen . . . . .	101
Gesetzgebung . . . . .	49	Bürgerrechtsentlassungen . . . . .	104
Verwaltung:		Handelsregister . . . . .	104
Allgemeine Sicherheits- und Wohlfahrtspolizei . . . . .	49	Kompetenzkonflikte und Administrativstreitigkeiten betreffend öffentliche Leistungen . . . . .	104
Polizeikorps . . . . .	50	Legate und Schenkungen . . . . .	105
Gefängniswesen:		Verschiedene Geschäfte . . . . .	105
I. Gefängniscommission . . . . .	51	<b>Militärdirektion.</b>	
II. Gefängnisinspektorat . . . . .	51	I. Erlass von Verordnungen, Beschlüssen und Instruktionen . . . . .	107
III. Arbeitsanstalten . . . . .	51	II. Personelles . . . . .	107
IV. Die Zucht- und Korrektionshäuser . . . . .	52	III. Geschäftsverwaltung . . . . .	107
V. Trachselwald, Zwangserziehungsanstalt . . . . .	54	IV. Rekrutierung . . . . .	108
VI. Die Bezirksgefängnisse . . . . .	54	V. Wehrpflicht . . . . .	111
Strafvollzug . . . . .	54		
Strafnachlassgesuche . . . . .	56		
Bundesstrafrechtliche Fälle . . . . .	56		

	Seite		Seite
VI. Kontrollstärke der bernischen Dienstpflichtigen (Auszug und Landwehr) . . . . .	111	1. Schlachtvieh-Import . . . . .	212
VII. Rapport über die landsturmpflichtige Mannschaft auf 1. Januar 1906 . . . . .	117	2. Nutzvieh-Import . . . . .	213
VIII. Instruktion : . . . . .		3. Rauschbrand . . . . .	213
1. Militärischer Vorunterricht . . . . .	118	4. Milzbrand . . . . .	215
2. Rekrutenschulen . . . . .	118	5. Maul- und Klauenseuche . . . . .	216
3. Wiederholungskurse . . . . .	118	6. Rotz . . . . .	216
IX. Inspektionen . . . . .	119	7. Wut . . . . .	216
X. Schiesswesen . . . . .	119	8. Schweinerotlauf und Schweineseuche . . . . .	216
XI. Zeughausverwaltung : . . . . .		9. Schafräude . . . . .	218
I. Personal . . . . .	120	10. Schafpocken . . . . .	218
II. Kriegsmaterial . . . . .	120	11. Überwachung des Viehverkehrs und Desinfektion der Viehwagen auf grössern Bahnhöfen . . . . .	218
III. Inventar . . . . .	121	12. Instruktionkurse für Viehinspektoren . . . . .	218
IV. Depots in Tavannes und Langnau . . . . .	121	13. Viehschädigungskasse . . . . .	218
V. Verschiedenes . . . . .	122	14. Pferdescheinkasse . . . . .	218
XII. Kriegskommissariat : . . . . .		15. Zusammenstellung der im Jahre 1905 an die Amtsschaffnerien abgegebenen Gesundheits-scheine für Rindvieh, Kleinvieh und Tiere des Pferdegeschlechts . . . . .	219
A. Personal . . . . .	122	VII. Viehversicherung . . . . .	220
B. Geschäftskontrolle . . . . .	122		
C. Verwaltungs- und Rechnungswesen . . . . .	122	<b>Sanitätsdirektion.</b>	
Militärsteuer . . . . .	124	I. Organisatorische und gesetzgeberische Verhandlungen . . . . .	223
D. Bekleidung und Ausrüstung 1905 . . . . .	125	II. Verhandlungen der unter der Sanitätsdirektion stehenden Behörden : . . . . .	
E. Neapolitanische Pensionen . . . . .	127	Sanitätskollegium . . . . .	223
F. Kasernenverwaltung . . . . .	127	III. Stand der Medizinalpersonen . . . . .	224
G. Fuhrwesen und Einquartierungen . . . . .	128	IV. Epidemische Krankheiten . . . . .	225
		V. Krankenanstalten : . . . . .	
<b>Forstdirektion.</b>		A. Bezirkskrankenanstalten . . . . .	227
Forstwesen : . . . . .		B. Kantonales Frauenspital . . . . .	231
I. Zentralverwaltung . . . . .	129	C. Irrenanstalten . . . . .	237
II. Allgemeine Verwaltung : . . . . .		D. Inselspital und Ausserkrankenhaus . . . . .	240
1. Unfall- u. Krankenkasse der Staatsforstverwaltung . . . . .	129		
2. Forstkurse . . . . .	129	<b>Direktion des Innern.</b>	
3. Aufforstungen und Verbauungen . . . . .	131	I. Gesetzgebung . . . . .	241
III. Bemerkungen zum Wirtschaftsjahre : . . . . .		II. Handel und Gewerbe : . . . . .	
Witterungserscheinungen . . . . .	134	A. Allgemeines . . . . .	242
IV. Staatswälder : . . . . .		B. Gewerbliches Bildungswesen . . . . .	245
1. Arealverhältnisse . . . . .	135	C. Hauswirtschaftliches Bildungswesen . . . . .	250
2. Holzernte . . . . .	138	D. Vollziehung des eidg. Fabrikgesetzes und der Bundesgesetze über Haftpflicht . . . . .	251
3. Neue Aufforstungen von Kulturland auf Staatsareal . . . . .	140	E. Kontrollierung des Feingehalts von Gold- und Silberwaren und des Handels mit Gold- und Silberabfällen . . . . .	255
4. Kulturbetrieb des Staates . . . . .	141	F. Mass und Gewicht . . . . .	255
5. Wegbauten . . . . .	142	G. Marktwesen . . . . .	255
V. Gemeinde-, Korporations- und Privatwälder . . . . .	143	H. Löschwesen und Feuerpolizei . . . . .	255
Jagd, Fischerei und Bergbau : . . . . .		J. Gewerbepolizei, Hausbauten und Dachungen . . . . .	256
A. Jagd . . . . .	145	K. Bergführerwesen und Fremdenverkehr . . . . .	257
B. Fischerei . . . . .	147	III. Versicherungswesen . . . . .	257
C. Bergbau . . . . .	148	IV. Verkehrswesen . . . . .	257
		V. Wirtschaftswesen . . . . .	257
<b>Direktion des Unterrichtswesens.</b>		VI. Kleinhandel mit geistigen Getränken . . . . .	259
I. Allgemeines : . . . . .		VII. Lebensmittelpolizei . . . . .	261
A. Gesetzgebung . . . . .	151	VIII. Verwendung des Alkoholzehntels : . . . . .	
B. Administrative Verfügungen und Beschlüsse . . . . .	152	A. Allgemeines . . . . .	266
II. Primarschulen . . . . .	153	B. Hebung der Volksernährung und Förderung der Abstinenz- und Mässigkeitsbestrebungen . . . . .	266
III. Mittelschulen . . . . .	184	C. Anstalten zur Besserung von Trinkern . . . . .	266
IV. Hochschule . . . . .	189	IX. Statistisches Bureau . . . . .	267
V. Kunst . . . . .	193	X. Brandversicherungsanstalt des Kantons Bern . . . . .	269
Statistische Mitteilungen . . . . .	195		
Auszug aus der Staatsrechnung pro 1905 betreffend die Einnahmen und Ausgaben der Direktion des Unterrichtswesens . . . . .	196	<b>Direktion der Bauten und Eisenbahnen.</b>	
Verwendung der Bundessubvention für die Primarschule . . . . .	196	<i>I. Bauverwaltung.</i>	
Vergleichende Statistik über die letzten 24 Jahre . . . . .	197	A. Organisation und Personal . . . . .	271
<b>Direktion der Landwirtschaft.</b>		B. Gesetzgebung . . . . .	273
I. Gesetzgebung . . . . .	199	C. Hochbau : . . . . .	
II. Personelles . . . . .	199	1. Neubauten des Staates . . . . .	275
III. Landwirtschaft . . . . .	199	2. Neue Projekte . . . . .	277
IV. Fachschulen . . . . .	207	3. Unterhalt der Staatsgebäude . . . . .	277
V. Tierzucht . . . . .	208	4. Hochbaupolizei . . . . .	277
VI. Viehseuchenpolizei . . . . .	212		



	Seite
D. Strassen- und Brückenbau:	
1. Neubauten und Korrekturen . . . . .	278
2. Unterhalt . . . . .	281
E. Wasserbau . . . . .	282
Wasserwerkanlagen und elektrische Starkstrom- leitungen . . . . .	286
Stand der Verpflichtungen für Hoch-, Strassen- und Wasserbauten . . . . .	288
Vorschussrechnung . . . . .	289

## II. Vermessungswesen.

A. Gesetze, Verordnungen und Instruktionen . . . . .	290
B. Eidgenössisches Kartenwerk im Kanton Bern:	
Geodätische Arbeiten . . . . .	290
Topographische Arbeiten . . . . .	290
C. Vorarbeiten für den Kataster:	
Triangulationen . . . . .	290
Bereinigung und Vermarkung der Gemeindegrenzen . . . . .	290
D. Parzellarvermessungen . . . . .	290
Probevermessungen im Oberland . . . . .	290
Vermessungsarbeiten in den zur Anbandnahme der- selben aufgeforderten Amtsbezirken . . . . .	290
Übersicht des Standes der Vermessungsarbeiten in den verschiedenen Amtsbezirken . . . . .	291
Vermessungsarbeiten im Jura . . . . .	291
E. Kantons Grenzen . . . . .	291

## III. Eisenbahnwesen.

A. Gesetzgebung und Verwaltung . . . . .	292
B. Allgemeines und Fahrpläne . . . . .	292
C. Eisenbahnen im Bau . . . . .	293
D. Bahnen im Betrieb . . . . .	294
E. Projektirte Bahnen . . . . .	297
F. Konzessionen . . . . .	299

## Statistische Tabellen der bernischen Eisenbahnen.

Tabelle 1: Stand der Aktienbeteiligung des Staates am Bau von Eisenbahnlinien auf Ende 1905 . . . . .	303
--	-----

Tabelle 2: Betriebsergebnisse der bernischen Eisenbahnen pro 1903 und 1904 . . . . .	305
„ 3: Spezifikation der Betriebseinnahmen der ber- nischen Eisenbahnen pro 1903 und 1904 . . . . .	307
„ 4: Spezifikation der Betriebsausgaben der ber- nischen Eisenbahnen pro 1903 und 1904 . . . . .	308
„ 5: Transporteinnahmen der bernischen Eisenbahnen pro 1904 und 1905 . . . . .	311

## Obergericht.

I. Obergericht . . . . .	313
A. Assisen . . . . .	314
B. Staatsanwaltschaft . . . . .	314
C. Gerichtspräsidenten und Untersuchungsrichter . . . . .	314
D. Betreibungs- und Konkursämter . . . . .	315
E. Fürsprecher . . . . .	315
F. Kompetenzstreitigkeiten . . . . .	315
G. Vermischtes . . . . .	315
II. Appellations- und Kassationshof:	
1. Zivilstreitigkeiten . . . . .	315
2. Justizgeschäfte . . . . .	317
3. Strafsachen . . . . .	317
III. Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkursachen . . . . .	317
IV. Anklage- und Polizeikammer und	
V. Kriminalkammer . . . . .	317
VI. Untere Gerichtsbehörden . . . . .	317
VII. Gewerbegerichte . . . . .	317

## Bericht des Generalprokurators über den Zustand der Strafrechtspflege im Jahre 1905.

I. Personal der Beamten . . . . .	325
II. Gerichtliche Polizei . . . . .	325
III. Voruntersuchungen . . . . .	326
IV. Staatsanwaltschaft . . . . .	326
V. Anklagekammer . . . . .	326
VI. Polizeikammer . . . . .	326
VII. Erstinstanzliche Gerichte . . . . .	326
VIII. Assisen . . . . .	327
IX. Strafvollzug . . . . .	327
Allgemeines . . . . .	327